Пролетареде йому wалата, йенкъй!

ГӀЙА ТӀЭЭ

ОРГАНА КОММӀРК1ЭЗИЛА ПКЭ, СОВЕТА ТЭУӀРӀЭЛЬНД У СОВЕТА МИНИСТРЕД Р1СС ӀРМӀЭНИСТАНЕ
ЛӀЭЫ ӀЭЫДЬ ӀРЧЫЛ ЧЕЧЬЭЭЛӀЭЛ ЭЫЛ ЧЕЧЬЭЭЛӀЭЛ ЭЫЛЕЭ ЬЧ ӀРЭЫЛЭЭЛӀЭЛ ЭЫЛЕЭ

«ГӀЙА ТАЭА» ОРГАН ЦК КПА, ВЕРХОВНОГО СОВЕТА И СОВЕТА МИНИСТРОВ АРМ. ССР

№ 19 (1559) Пенщlам, 5-е марте сала 1964-а Ӏнчот 2 капек

Бь мэсэла краснодарйа

Шмаэ?а советие бь сэрэкванийа Партиа Комунистие ӀэчатэА хъэ дӀбэрэ кърйа, бь кӀал у бин дьхэбъта, wэки Ӏрарэд ӀӀр'ӀтӀа партиейи 22—а тӀэриди у Програма ПКТС э?рда миасэр бьку у шӀхӀле газыкърыа база комунизмейи материале-техникие wэлате мада дэз бехэ.

Ачьхиэ чекърыа мэхлуӀатийа комунистие Ӏэбата мэрьвед совететие э?франдэр у башр'а Ӏыредиэ. Плендумед КМ ПКТС декабре у феврале ТӀэдлэкэ ТӀээа дана ие Ӏэбата мэрьвед совете у пырс данино пешийа т'эмэмийа Ӏэбатиред сэнайе у малӀабуна wэлата гӀйдитие wэки мащал у ӀӀзеред эзӀдокърыа дэрэмна продукциа сэнайа к'имиае у Ӏэслэта малӀабуна гӀйдитие дӀа ӀӀ'ак бьдиэ Ӏэбтандье.

Лаша орт'а Ӏэбатиред ӀӀ'сэпулликаед ӀӀ'фациейи гӀйдитиеда мощалэкэ фэрэ бона миасэркърыа Ӏрарэд партиае у ӀӀбкӀмэте, бона эжчикърыа достийа щмаӀэтед мэ.

Достийа орт'а Ӏэбатиред дэштед Кубаниёй фрэ у Ӏэбатиред малӀабуна Ӏрмэнистанейи гӀйдитиеда традиснон чьдае дьчьэ маӀкам дьбэ у эwэ'ид бэред баш дэйэ. Эва чанд салэ. wэки колхоз у совхозед сэрwертие малӀабуна Устьлабинскиар'э к'атиэ лэщие ИӀа колхозаред Кубание ӀэбатиредмалӀабуна сэрwертийа Севанейи дэраннеер'э буна дэст у эw достийа братие чьдае дьчьэ дӀа гӀмэрэ'ид дьбэ у сэрэщлэмэкэ т'эээ дэстийа.

Колхозэан, п'алед совхоза у п'ешкэзиед малӀабуниед сэрwертийа Аниейи дэранийейи гӀйдитие р'сспулликаеда бэри ӀӀ'амуйа щабэ газийа Ӏэбатиред - п'Ӏрэмэлате Краснодарейи гӀйдитие дан у алие эедэкърыа дэранин у ӀӀрогтана ӀасьӀэта малӀабуна гӀйдитиеда борщадиред социалистичьейи мээьи ӀЫдаӀэ сэр хwэ, ӀЭwана ӀыӀа дэна, wэки Ӏсэал дӀ милион 713 ӀӀ'эзар 800 п'ут нан — бь 420 ӀӀ'эзар п'ути жь сала пар эедэтьр, 56.950 сентнер п'ьшщар'е бьстиньи. Дэранина ширэ т'эмэри бьӀӀниньи ӀӀ'этани 178.300 сентнери. йа гошт—ӀӀ'этани 39.200 сентнери, йа ӀырИе — ӀӀ'этани 3.350 сентнери.

Колхоз у совхозед сэрwертие бсэ жи соз дана, wэки 128 ӀӀ'эзар тонна ахӀа ергаление у 13.450 тонна жи ахӀа мэдэние сэр хwалие бьр'эшиньи, бона ӀӀ'эйwэнэте мэхлуӀэтие 43.870 тонна гӀйна у 45 ӀӀ'эзар тонна силоса кукуруз бьдиэ сар ӀӀоь, 672 ӀӀ'эзар п'ут нан, 660 ӀӀ'эзар сентнер сьлед шокьр, 114.500 сентнер шир, 29 ӀӀ'эзар сентнер гошт, 3.800 сентнер Ирн, 37.500 сентнер пь'ицар'е у 6 милион ӀӀека бьфроньа дэwлате.

Садртиа КМ ПК Эрмэнистане багэмийа хwэ да wе инициатива ӀэбатиредмалӀабуниед сэрwертийа Аниейи дэраниейи wэт'эйӀьзие у т'эслими комитеед сэрwертиед дэраниейи партиейи гӀйда, сэрwертиед дэранине, т'ашкилатед колхоз у совхозайи партиейи э'ч'ьлын кьр. wэки бь мэсала хэбатиред сэрwертийа Аниейи дэранине борщадиред социалистие ӀыӀэна сэр хwэ у wэна бь фроти а'ӀӀэ'на бьӀьки.

Пленума КМ ПКТС феврале да к'ьвше, wэки ӀӀэр т'эне бь хэбата э'фатва планна интенсификасна дэранин на малӀабуна гӀйдитие дькарэ бе миасэркърые. Лэма жи хэбатиред малӀабуна р'сспулликаеда гӀйдитие гэрэже ӀэмаӀлада т'ёдарэке чандьиийа бӀнаре р'ьӀд бьбиньи.

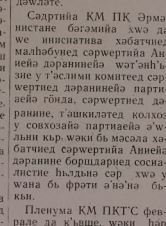
Ле чаwа Ӏзбатиэ дьдьнэ к'ьвше, ӀЫнэк малӀабунада шашиед сала пар дьwэк'ьлиньи, п'ак гӀй иадна сар шӀхӀле диняа ахӀа мэдэние у ахӀа ши жи ӀЫдьки дьгӀӀнезнэ дэште, мэсала, ӀЫнэк колхоз у совхозед сэрwертиед Краснодарейи, Мег'арие, Апарание, Ег'игазэре, Г'уқасайиейи дэранине. Гэти сэрэкванед колхоз у совхоз wан кемасийа зутьрэке бьдиэ ӀЫдане.

Wэ'де чандьиие незик дьбэ. Комитеед сэрwертиед дэраниейи партиейи гӀйда, сэрwертиед дэранине сэрэкванед колхоз у совхозад, т'ошкилатед партиейи э'ч'ьлын гэрэже т'эмамийа qэwата Хэбатиред гӀйд бьдиэ мобилизасна кьрые, техника малӀабуна гӀйдитие у т'ожьм ӀазьрӀкьи, wэ'дэда дэстьь чандьиийа бӀнаре бькьи у бь wе йокеэа сала Ӏэвэтсалиейи шэша бькьи сала ӀзасьӀэта малӀабуна гӀйдитиеда п'ьӀр'.

Завода Новочеркасскейа электродие технологна дэранина а-ракэ ӀрагӀа к'имиае жь гӀйдитед графите Ӏазэр кьрйа у нава дараниеда сэнайеда дайа хэбате.

К'ома п'ешкэзиед заводе, кӀ т'эвгали Ӏазэркърыи у нава дараниеда хэбтандьна апаратура к'имиае жь гӀйдитед графите буйа, пешща дана, кӀ сала 1964—а нае премиа Лениние бьдие.

Шьклда: т'эвгалед хэбате, кӀ пешща дана, wэки нае премиа Лениние бьдие, (жь ч'эпе) конструкторе п'ара конструкторийейи сараскэ В. Г. Новийански, сараае схеа апаратура к'имиае. Е. Т. Зареченки у сараае п'ара конструкторие алие проектькрыа апаратура ӀЫ миасэда Л. С. Канелски башбуна апаратура жь графитоласте дьнеръэн. Фото йи В. ТУРБИН.



Сала к'имиакърына малӀабуна гӀйдитиейи э'ӀьлӀн

QСЭ ТӀЭВИ ДЭwСГЬРТИЕ МИНИСТРЕ Р'СС ӀРМЭНИСТАНЕЙӀ ДЭРАНИН У ЭГ'ИРЭКЬРЫНА ӀАСЬӀЭТА МАЛӀАБУНА ГӀЙДИТИЕЙИ ПЕШЬН ЬЭВ. Ь. ЬОВЬАННИСИАН

Алие к'имиакърына малӀабуна р'сспулликаеда гӀйдитиеда исэл чь хэбате бе кърые, wе к'имиае дьдорэда Ӏезиwае у малӀабуна гӀйдитиеда чаwа бьдиэ хэбтандье?

Мцалэдаре агентиа Эрмэнистанейи т'ёстиргэне эа ӀЫрсед Ӏандаа дэwсгьрие министре Р'СС Эрмэнистанейи дэранин у эг'ирэкьрына ӀасьӀэта малӀабуна гӀйдитиейи пешьн Ьэв. Ь. Ьовьаннисиан.

— Wэки жь Ӏар Ӏектарэка хwалие, — Ьэв. Ь. Ьовьаннисиан гот,— т'ьме эк'ие бльщ бьстиньи, дэранина ӀасьӀэта Ь'ьйwэнэт бь чапэка мээьиа бьдиэ эедэкърые, готи малӀабуна гӀйдитие бь бэми пешщэрэке Ӏама ӀЫдаа т'ёдарэке чандьиийа бӀнаре wе бьдиэ ИнтенсификасиакърыЕе. Плендумед КМ ПКТС декабре у феврале р'ӀЬа бь ачьлэи миасэркърына ван пьрданина дана къшие. Ӏама вьра эк к'имиа алик'ярие дьдэ у бльре хwэ ишшап дьдэ. Wэки дь дорэда малӀабуна гӀйдитиеда чаwа кӀ Ьэв. Н. С. Хрущчов р'ьзт да к'ьшие, эw р'ебэ, бь сайа к'ижие дькарэ бьгӀнижэ дараниитйа хэбатиёй Ӏэрэ. Ӏйа йди дэстьь миасэркърына ве программе дьрыэ.

Сала к'имиакърына дэраниейи о'ьлида, фэ'дарйа, хэбатиред малӀабуна р'сспулликаеди гӀйдитие гэрэже хэбатэко ӀЫде бьбьи. Дэwса 105 ӀӀ'эзар тонна сала пар, исал дэштед колхоз у совхозед р'сспулликае ве бь 132,6 ӀӀ'эзар тонна ахӀа мдэниеа бенэ сййатькрые. 32 ӀӀ'эзар тонна ахӀа ие сор чандьиийа культуред ӀЫде нан, 10 ӀӀ'эзар тонна жи сор планитанеед ӀЫмбо бе р'ьшщар'е. Мээиед г'ьтие, сьце шокьр, картола у культуреда малӀабуна гӀйдитиейи майин жи ве р'ьид бена ахӀькрые.

Семейиа исальна о'ьлида малӀабуниед сэрwертиед р'сспулликаейи дэранине ие 41.678 тонна ахӀа мдэние бьстиньи. Wана йди 12.543 тонна гӀйастьи. Щцэрацэ у ӀЫккьрыед „Ньайгьр'ьитекникае"—да wэки 17 ӀӀ'эзар тонна ахӀа мдэние ӀЫбь. Пьрс эwа, wэки сэрэкванед колхоз у совхоза шӀхӀле шиг'Ӏьатьса ахӀа ӀЫбьи дэзькрые

Ие гӀйдирйка мээьи бса жи бьдьиэ сар ие йэке, wэки бь к'ожждарйа к'имиае эк'ие культуред дьдэ эг'ешӀйи бьдиэ эедэкърые. Ие ахӀед бактериал дьи эг'ф'ьеци бь хэбтандье, г'ьмики эw бона бь азоте фийатькрына нешнаёе ӀэлэкИ фэрэи. Сала 1965—а р'сспулликаеда чаna ахӀа мдэниёй, кӀ ие бе хэбтандье, ие бьгӀнижэ 170 ӀӀ'эзар тонниёй.

Мэшалед конкерт тер'а тена дитьие, кӀ ие дэрмане к'имиае ӀЫешьнайе хwойьки. Эм ӀЫма сьвтэда бежьи, wэки малӀабуна р'еспубликаеди гӀйдитие бь дэрманед ӀЫмлива ӀЫтйа р'ьзнькрые. Нава к'имиятед жэ'реда щэй у к'ьргут ЫЫки фэрэ дьгрьи. Жь ӀЫрбисеед к'ярдар ктотилие ие сор бь ӀЫзэра-ӀЫктэра бьр'ьшиньи. Препарата сиие ие мдэбьли нахwошйа р'туие бе хэбтандье. Г'ёшкэзиед малӀабуна гӀйдитие ие гӀйдарйа хwойа моли бса жи бьдна сор шэр'к'арйа мдэбьли эwаа у эйандаред трийа у бат'ёа р'эза, нан у культуред малӀабуна гӀйдитиёй майин. Фьр'ьи до ие бенэ к'ожждарйа wан, ед кӀ ие чандьиийа дорманьки. Эв хэбата, илайи, ие малӀабуниед сэрwертиед БасарГечаре, Степ'анаване, Аине, Нойемберйане у ед маиина дэраниеда бенэ кърые.

Иди исал дэрэца к'имиакърына ӀЫзйwэнэтхwойькрыеда ие эп'ецэ хэбате бе кърые. Бе дэрэцеда мэцалед к'имиае дисе галэкьи.

Э'йана, wэки wэхте силосе у кърбамиде т'ээ ӀЫп дьки, дэбра бь стйкайа дэwдэмэдэ у к'ярдар те гтэндье, йа кӀ мэцале дьдэ, wэки ӀасьӀэта Ь'ьйwэнэт дйа эедэбьдьи. Иди сэрwертиед р'сспулликаеди дэранине 174 тонна карбамит стэндьиэ, бь к'ижане ие 34.800 тонна дэбра бан бе Ӏазьркърые. Ие wэхте дьдэ, кӀ дэwсгьрие силосебэ, малӀабуни ие дисе 250-300 тонна карбамиде бьстиньи бона шцда силосе бь, фийатед дэwдэмэдэ к'ярдарна Ӏазьркъи.

Исал бь эва эзмойкае ие 10 ӀӀ'эзар тонна к'ьйш бе бешщэркърые. Эв жи фийатькрые к'ярдар, кӀ фийатед сйикайи — ма'ндьие 4—5 щара у чапа йокананйа дэбре дэ ӀЫара эедэ дьке. Эwаре дабьр бса жи wе жь шьламе бе Ӏазьркърые.

Дь нава Ь'ьйwэнэтхwойькрыеда дэ бса жи к'эмала антибиотика мээьиа. Эwана бь 7—15 салэфа к'ьйш ӀЫ Ь'ьйwэнэт ӀЫ'ян эедэлькьи, wэ'де к'эзиькрые кем дьки у т'эдэфэн кем дьбэ.

Исал Ь'ьйwэнэтхwойькрыеда wэ 3 ӀӀ'эзар килограм эедэтьр биомицине, 850 килограм сйнтомицине, 600 килограм пенисилине у голэк антибиотикед майин wе бьстиньи.

Лабораториед р'еспубликаейи Ь'ьйwэнэтхwойькрыеда препаратед биологие wе бенэ ӀазьркърыЕе, ед кӀ ь'ина Ь'ьйwэнэт эедэ дьки, ие стэкрбье кем дькьи. Нава тайрадэхwойькрыеда ие бь чапэка мээьиа кэланине бьхэбтиньи, йа кӀ мэцала дьдэ, кӀ щуькьи эу мээьибьи у бь 11—18 салэфа т'эдэфбуна wан кем дьбэ.

Программа к'имиакърына малӀабуна гӀйдитие мээьиа. Эwе бь хэбата ӀЫ ёшкэзиед, колхозаан у ӀЫзед совхоза, бь фэwата Ь'ьмуйа эедэ малӀабуна гӀйдитиейи ӀЫбэвэндзина бе миасэркърыне. Бона ие йэке жи гэлэки фэрээ, кӀ ӀЫнбуна wэки эгрэ'имиае т'ьшкилькьи. Исал 40 ӀӀ'эзар хэбатиред дэранине ие ӀЫни ӀЫрсед агрон'имиае бьи. Ван р'эжа п'ешкэзан, колхозаан у п'ьлед совхозэр'а дэрса дэрбаз дьки, насйа wан дьдэ ие йэке, кӀ малӀабуне бь бльщ пешща бьбьи. Бона кадред колхоз у совхоза ӀЫдред хwэ'ида бльидда дэрэца агрок'имиаеда курсед семейие, ие техникумада ед йокамйе ӀЫтьи т'ошкилькрые. Сала хwэндьибьи 1964—1965-да техникумед Кировакае у Горисейи малӀабуна гӀйдитеда п'ьред Ӏазьркърына ӀЫектэзиед агрок'имиае ие бенэ вокърые. Исал техникума ӀЫектембьйнеда ие п'ешкэзиед бона хwойькрына ӀЫнкайе бенэ ӀазьркърыЕе.

— Хэбатиред р'еспубликаейи малӀабуна гӀйдитие,— ат'ие Ьэв. Ь. Ьовьаннисйан гот,— т'ё эwата хwэ наЬеВшиньи бона миасэркърына ӀЫрсединеед партиае.

Жъ хабата Советд щи

Wэ'дəда щаба нəмə. у э'рзед хабатчийа бьдын

Qəр'ат'а ПКТ'С 22—а у Плепума Коммəрк'озийа Партиаейь нойабре т'эqлəкю т'эзə дана хабата Советд щи у мəшалед ие вовье дана к'ьше wəки алие хьэмэткъ-рьна биклийа культур-жийинеда щабдарийа wан дна бе бльидкрьне. Бь сайа ие йэке нйа мэшалед Советд щи галəки зедə бунэ, wəки пырсед э'взикырьна р'эwа-щед биклийа пешдачийи, ч'батк'ада щохэле пырсйэркьна нəмэ у э'рзед хабатчийа эп'ещэй натйэ э'ъккърьне.

Комшюхэлкъра Совета нэ-ь'ие. Совета бажаре Арташате у Советед гэндада, чаwа-ш дауи, нава 20 р'ожида щаба э'рзэ у шьклйате данйа дьдын. Нава wи wэ'дойда бь дэсти депутата йəкю-йəко ль.пэ пырсэкю, кэ э'р.зэчи пешда к'ьшандйэ, те деньлер'андьне у ие шунда бона сафикьрьна пырсе мэшалед ь'эwандьне э'рзэ у пьклйате.

Депутатед Совета нэ'ие Т. Нусикйан, С. Гег'аийан, Э'лие Иса, Зəлха Набо, А. Нэйрйан, К. Новнаниийан у ед майни борще хэ- бар бжаграна р'ьид дьдэдинь. Э'жана йəко-йəко ль.пэ эрзэк у шьклйатэки бжарвана дьлрсьи у бь дэсти т'ьшкилэтед ь'эмщаб wэ'дэда пырсед е'ъщдэк'ьшандн сафидькьн.

Бь хчэстьна бналиед Даларе депутат Т. Нусикйан пырс пешда к'ьшанд, ко комшюхэлкъра Советд нэ'ие э'нэ'нэко. wэки гбндда мэк'-Тəба орт'э вəкьи. Бь дэсти комшюхэлкъра Совета нэ'ие эw-пырс йэтэ сафикьрьне

Бона р'эзикырьна хчэстьна биналиед содрща бажаре Арташтатейа Мхййане депутате Советд бажер З. Назэрйан бь дэсти т'ьшкилэтед ь'эмщаб шюхэл т'эшкилкьр, wэки содаде бьдна эпрькрьне.

Qəнлед мала Б. Будаг'йанэ жийине, кю жь б нафэра бу, галəки чэтьи бун. Депутат Ь. Т'арвердйан йəкю-йəко ль.пэсе йнер'и, эw Назэр кьр.у пешда к'ьшанд, кю комисиа Совета бажерэ эна-йа ие э'нэ'нэко. Пой ие йэкер'а нəфэре мала Б. Будаг'йан бь квартира башна натйэ р'эзикырьне.

Wэ'дэда щабдайиа э'рзед хабатчийа у пырсйарьхьа пьклйатед нан ббса жи ль комшюхэлкъред Советд гбндед Баг'рамйане. Масисе, Арешате, Арагате, Аштарекъ, Армавире. Чимаие идара у дэстчехаед нэ'иейэ майинда п'эк натйэ э'тщклкьрьне.

Комшюхэлкъра Совета нэ-ь'ие тъме пырса qəбулькрьна бжарвана. щабдайин у.ейнер'андьна э'рзэ у пьклйатед жи п'аред комшюхэлкьрьнейэ бащqа-бащqда, идара-дэстчехаядта. Советд гбндада э'нэ'нэ кьрйа у бона ньланина кемасиед, кю wе дэрщеда ньпэ, мэшалед ьлазьи а'франдйэ.

Ле гэрэке бе готьне, wэки не дэрщеда ньла нэ'иеда эп'ещэ кемаси жи ньпэ. Ньнэк щйа фарда Коммэрк'озийа ПКТ'С 2-е августе_са 1958—а у срара Коммэрк'озийа ПК Эрмэнистаейэ 10-е майе сала 1960—и „Дэрйэда п'ьлле бюхэле э'нэ'нэкрьна шькйатед эбтат-чийада" п'ак ньена qəдандьне.

Ньнсхана маьнабуна нэ-ь'ийа дед (директор Ь. Новбанниейан) сала 1963-а 400 э'рзед хабатчийа йатьна стондьне, жь wэна 135 бнали э'рзед хwэда пырсе пешда дьк'ьшинейь, wэки аь щйе wэни жийине дулед дне дорбаз кьр. Сэр wэн Ь'эму э'рза йатйэ qолькрьне „мэшал т'бненьи". Ньнсхана хэбтандьна газе жи бь.wи тэйэри барбъ'р-и э'рзэ у шькйатед биклийа дьбэ. Вэи т'эшкилэтэ мэрьне соэтне сэкьнийа у лазьиа щаба wи wэ'дэда бьдьи. Готи т'эрка бйуроратиэм у бешабдарне бь-дьк жэ ньюк сэрэкэн ве пырседа пишэи дьдьи, wэ-кди пэй бэр э'рзэ у шькйатэки мэрьне соэтне сэкьнийа у лазьиа щаба wи wэ'дэда бьдьи. Готи т'эрка бйуроратиэм у бешабдарне бь-дьк жэ ньюк сэрэкэн ве пырседа пишэи дьдьи, wэки пэй хьэмэти жаьнде. хбльдаре наббуна шмэ-суса, кю п'ешк'ени р'еспубликеед т'эрка кьрьна, бльидред навуган. янисей Ашхабадйа, Ташкенед искуствер-а'тэвайи, бса жи мэркэзед хбатне пешда тен, наве wэ'дэда wэ'дэ-ь'ие мала бр ганъ-а'йанье. У бадьлйэwа шпэ, wэки Эрмэнистанеда wэ'взайе Турсун Ахундовэ, Хамрэхун Турсун кулов, Алеь'сандр Гиталов, Никола-ай Мамай, шэмданед сонайе у малыбэуна гбндгейиа майпи натйэ фабулькрьне. «Советакан Ли-ьастат»—ед бь хчэ дарйэна „сэр'э" Ьостатийа хwэда хбатчийа Эрмэнистанеда ь'ьрьна кьрьна, дарйэна ие йэкеда, wэки чэма wэдэкюл, механизатор, пьмббсетйэ

Басе Курбанова колхоза гӧнде Михайловкеда (ль сәрчетрйа Степ'анаваняйа дарянине) ч'елӕк дошкоа пешпа ӱ нана колхозванада
Фото йа А. ШИЛАВИАН

ҚӘWATA XWӘ НАЊЕВШИНЊ

Механизаторед совхоза №36 (сәрчетрйа Ашгараевкейо дарянине) қwата хwэ наЊевшинЊ. wэкн ӧраред жь колхоза К'арашамбе 450 тонна зырмых гӧбастына нава К'ашӧшне совхозе. Wе жь Њ'эзар тонна ахне зеда тьр бьгӧбгэна нава зэви у бағ'ед wе.

—Ӧраред Пленумед КМ ЛКТ'С декабре ӱ февралe,— механизатор Варазdат Арамйан дьбежэ,- жь мэ, хэбатчед гӧнд дьхwэзьн, wэкн гӧндәрйа мэзьн бьдна сәр ахпкърьн ӱ бешдәкрьына чандьнйа ӱ сайа wе йэжэ эм гәрәке эк'йдайына културед малЊбуна гӧндитне бьдьна бльдькьрьне.

П'ала ӱ п'ешкэзанед совхоза № 36—а лэша социалистне ӧрәкърына ӱ шәр'к'әрне дьхьл, wэкн исал дарянина Њасьлэта малЊбуна гӧндитне бь чапэкә мэзьна бьдна зедәкърьне.

В. Варданйан

ПӘЙ Р'ЕЧА ӦНГЯТЕД „РЯА ТӘЗӘ"—р'а

Ӄэжмара газета мэйа 4-да (12-е йанвяре сала 1964-а) бь сәрнисәра „Ле т'эшкилят чь дьхэ?" мэдьла Уляйне Р'эшид Њатьбу нәшьркърьне.

Мдалэдәр т'эшкилята колхоза гӧнде Щамушванейа партиаейо а'ъйын критикькрьбу, wэкн эwе шӧхӧле Њиникрьна комуниста ӱ партиванайа сәйасәтне хьраб т'эшкилп кьрйэ. Дәрсед сәйасәтне т'ьме дь'тәр'бын ӱ сәр дәраща њьмэ дәрбаз дьбьл. Кәтьба т'эшкилята партиае Марусйа Пог'осйане ӱ пропагандист А. Њовhаннисйан нэ кӧ т'әне бона Њланина кемасна мэщал нәэ фраидьна, ле ве пьрседа бешдәбдәрн нишан данэ.

Дәwстьрне к'ятьбе комитета ПКӘ Апараневйо гӧнде Њэв. Г. Макарйан э'ламн р'едакснае дьбэ, wэкн мдалэ щвата колхоза гӧнде Щамушванейо партиаейэ э'ъйында Њатйэ э'ња'Њәкърне, избятнед wе р'ястьн ӱ бона Њланина- кемасиед, кӧ дь шӧхӧле Њиникрьна комунистаа сәйасәтнеда Њэнэ, мэщалед лазьм Њатьна э'ффандьне.

—o—o—

ДЊА ЗӘ'Ф ШИР БЂДНӘ WӘТ'ӘН

Колхозванед гӧнде Аревшате (нәЊйа Эщмизине) ӧраред Пленумед КМ ПКТ'С декабре ӱ февралe,—wэкн гӧндәрйа мэзьн бьдна сәр ахпкърьн ӱ бешдәкрьына чандьнйа ӱ сайа wе йэжэ эм гәрәке эк'йдайына културед малЊбуна гӧндитне бьдьна бльдькьрьне.

П'ала ӱ п'ешкэзанед совхоза № 36—а лэша социалистне ӧрәкърына ӱ шәр'к'әрне дьхьл, wэкн исал дарянина Њасьлэта малЊбуна гӧндитне бь чапэкә мэзьна бьдна зедәкърьне.

В. Варданйан

БОНА ЧАНДЬНЙА БЂАРЕ ӇАЗЬРБЬН

Хәбатчиед колхоз ӱ совхозед сәрчетрйа Апараневйо дарянине бь дьл ӱ ша'д бәгэмйа хwэ дьлъна ӧраред Пленума ПКТ'С февралe ӱ мэщала сазьдьхьл бона миасәркьрьна wан ӧрара. Эw дьлэзьнын, wэкн т'ядәрэке чандьнйа бһаре р'ьнд бьбикърьна т'ӧхьм кърьнә, ль к'ӧ т'ӧхьм т'ере нака, дәст дьхьл.

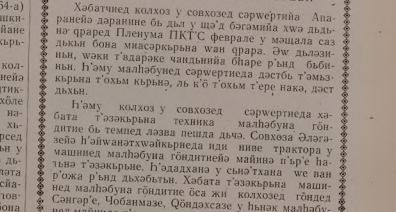
Њ'эму колхоз ӱ совхозед сәрчетриеда хбата т'эзэкърына техника малЊбуна гӧндитне бь темпед лэзва пешда дьчэ. Совхоза Ӧлэгэйо Њ'әйwанэтхwәйкърнеда ицн нинве трактора ӱ машинед малЊбуна гӧндитнёо майина п'ьр'е Њаљна т'эзэкърьне. Њ'ддәдэна ӱ сьwэ'Њана wе ван р'ӧжа р'ьнд дьхэбаһьне. Хәбатна т'эзэкърына машинед малЊбуна гӧндитне ӧса жи колхозед гӧндед Сәнгэр'е, Чобанмазе, Ӧндәхсэзе ӱ Њњаж малЊбуjned майинда п'ӕк пешда дьчэ.

Исал малЊбуhед сәрчетрйе wе 2.530 тонна ахра мэдәнне бьстиньн. Әна йока wе мэщале бьдэ, wэкн бь Њ'әсабе орт'а жь Њәр hектәрәка культуред Њ'әбе нан, дәwса 8 сентнеред сала пар. исал 12—14 сентнер нан бьстиньн. Әгәр сала 1963—а 1.010 тонна ахра мэдәнне Њатьбу стәндьне ӱ Њәр hектәрәка культуред Њ'әбе нанр'а 75 кг ахп дьк'әт, де исал Њәр hектәрәкер'а 200 кг ахпа мэдәнне дьк'әвэ. Совхозед Њнаберде ӱ Ӧлэгэе, колхоза Чобанмазе ӱ гэлӕк малЊбуhед сәрчетрйе майин дәстне кьрьнэ ахпа щн дьгӧбгэна нава к'әwшэн.

Ле гәрәке бе готьне, wэкн сәрәкнаед Њһэн малЊбуна, чәма мәсэлэ. ед колхозед гӧндед П'ам'а К'ӧрда. Мирәке, Сараланде, Ареде неч'хэмие дькьн ӱ хәбата щитӧһаетьна ахре авитьнә пьш тӧһе хwэ. Ван малЊбуна Њ'этани иһа т'ӧ килограмәкә ахпа щи нәгӧһаетьна нава зовийа. Хәбата т'эзэкърына техникае ӱ т'әмьзкърына т'ӧхьм жи п'ӕк пешда нача.

Готи сәрчетрйед ван колхоза ӱ т'эшкилятед wанэ партиаейэ э'ъйын мэщалед фәрэ бьэ'ффинын ӱ кемасиед, кӧ нава т'ьдарәкдитьна чандьнйа бһареда Њэнэ, зутьрәке бьдна Њьдане ӱ исал жь культуред малЊбуна гӧндитне эк'ие бльдьбстиньн.

А. Хачатрйан
игрономе сәрчетрйа Апараневйо дарянинейи сәрәкэ



ҚӘWATA XWӘ НАЊЕВШИНЊ

Механизаторед совхоза №36 (сәрчетрйа Ашгараевкейо дарянине) қwата хwэ наЊевшинЊ. wэкн ӧраред жь колхоза К'арашамбе 450 тонна зырмых гӧбастына нава К'ашӧшне совхозе. Wе жь Њ'эзар тонна ахне зеда тьр бьгӧбгэна нава зэви у бағ'ед wе.

—Ӧраред Пленумед КМ ЛКТ'С декабре ӱ февралe,— механизатор Варазdат Арамйан дьбежэ,- жь мэ, хэбатчед гӧнд дьхwэзьн, wэкн гӧндәрйа мэзьн бьдна сәр ахпкърьн ӱ бешдәкрьына чандьнйа ӱ сайа wе йэжэ эм гәрәке эк'йдайына културед малЊбуна гӧндитне бьдьна бльдькьрьне.

П'ала ӱ п'ешкэзанед совхоза № 36—а лэша социалистне ӧрәкърына ӱ шәр'к'әрне дьхьл, wэкн исал дарянина Њасьлэта малЊбуна гӧндитне бь чапэкә мэзьна бьдна зедәкърьне.

В. Варданйан

Аг'ьрийа сәйасәтийа хайинтне п'учэ

Сала 1963—а 8-е февралe ль Ереван, ле 8-е марте ль Сурхане партйа „Баас"—е Ӈӧкӧмот Њьлда дэсте хwэ. Бь вн тәһәре мэщал Њатьна сазькърье, wэкн баасван э'ъйа бьдна к'ьшке, чька соре wан ӱ шӧхӧле wан чьцаси Њэдӧ дьсьлын.

Э'ъйана, wэкн пай к'ьпк'унбуна империя Т'урк'иейо османиер'а wэ цмаэ'та Ираqейо п'ьр'эеранда дайин нәстнад. Пай эбэма Р'омер'а эбэма имперйазизма Инглис Њат. Ӧр'ьба, к'ӧрда ӱ цмаэ'тед Ираqейо майин дәстьбь шэр'к'әрийа дьлъна ӱ гэраи кьрьи. Эwе wэкн к'ьпк'ьне сала 1958—а дәwана Нури Сә.Њ'ид Фейсала ӧәт'ье wэлеранда. Ираq бу р'есубликэ. Ле дьсьлъна, пешдәхьйни ӱ фwинькьрьна р'есубликае ињаһатьна эбэ'ъйдьне. Њ'ӧкӧмэта Ӧ'бдьл К'әрим Қасьм ӱ Ӧасьл эwтьрәке сәр wе р'ь сәкьнэ, wэкн бь дәстаннеед р'евэлйуса сала 1958—а кьрьнэ бьи пырсе у майин дәна хwэнне цмаэ'та Ираqе, хwэне демократзе у пешдәчьне.

Ләзьмэ шәрәке жи бинньэ бира тед, кӧ әхпа щн дьгӧбгэна нава зәне совхозе. Пашеэм пе Њ'әсйан, wэкн әwана к'ьпк'ьна К'арашамбе 450 тонна зырмых гӧбастына нава К'ашӧшне совхозе. Wе жь Њ'эзар тонна ахне зеда тьр бьгӧбгэна нава зэви у бағ'ед wе.

—Ӧраред Пленумед КМ ЛКТ'С декабре ӱ февралe,— механизатор Варазdат Арамйан дьбежэ,- жь мэ, хэбатчед гӧнд дьхwэзьн, wэкн гӧндәрйа мэзьн бьдна сәр ахпкърьн ӱ бешдәкрьына чандьнйа ӱ сайа wе йэжэ эм гәрәке эк'йдайына културед малЊбуна гӧндитне бьдьна бльдькьрьне.

П'ала ӱ п'ешкэзанед совхоза № 36—а лэша социалистне ӧрәкърына ӱ шәр'к'әрне дьхьл, wэкн исал дарянина Њасьлэта малЊбуна гӧндитне бь чапэкә мэзьна бьдна зедәкърьне.

В. Варданйан

Ӄэwанда, wэкн эк'ьне басвана Њьлдана ӱ Њ'ӧкӧмэте шэ'дэтйа қwэат у Њӧрмэта wан Њьлда. Эw бәре э'ъйын ӱ т'ӣмдн бу ша'дэтйа сьстйа Њ'ӧкӧмэта Қасьм, йа кӧ қwэатед демократзе wе цмаэ'та ӱ шӧхӧле wан чьцаси Њэдӧ дьсьлын.

Э'ъйана, wэкн пай к'ьпк'унбуна империя Т'урк'иейо османиер'а wэ цмаэ'та Ираqейо п'ьр'эеранда дайин нәстнад. Пай эбэма Р'омер'а эбэма имперйазизма Инглис Њат. Ӧр'ьба, к'ӧрда ӱ цмаэ'тед Ираqейо майин дәстьбь шэр'к'әрийа дьлъна ӱ гэраи кьрьи. Эwе wэкн к'ьпк'ьне сала 1958—а дәwана Нури Сә.Њ'ид Фейсала ӧәт'ье wэлеранда. Ираq бу р'есубликэ. Ле дьсьлъна, пешдәхьйни ӱ фwинькьрьна р'есубликае ињаһатьна эбэ'ъйдьне. Њ'ӧкӧмэта Ӧ'бдьл К'әрим Қасьм ӱ Ӧасьл эwтьрәке сәр wе р'ь сәкьнэ, wэкн бь дәстаннеед р'евэлйуса сала 1958—а кьрьнэ бьи пырсе у майин дәна хwэнне цмаэ'та Ираqе, хwэне демократзе у пешдәчьне.

Ләзьмэ шәрәке жи бинньэ бира

Ӄэwанда, wэкн эк'ьне басвана Њьлдана ӱ Њ'ӧкӧмэте шэ'дэтйа қwэат у Њӧрмэта wан Њьлда. Эw бәре э'ъйын ӱ т'ӣмдн бу ша'дэтйа сьстйа Њ'ӧкӧмэта Қасьм, йа кӧ қwэатед демократзе wе цмаэ'та ӱ шӧхӧле wан чьцаси Њэдӧ дьсьлын.

Мэwа р'ожа шунда, пай wэлеранда ӱ Њ'ӧкӧмэта Қасьм'а, йа Њата ӱ Њшэе, wэкн сәре басвана дәрһәqа „Бәкбуна ӧ'рбәда", „эwасәркьрьна нет у мәрэмед р'евэлйуса сала 1958—да". „Бь р'йа э'ъйын сафикьрьна пьрса к'ӧрдаа" гьык сәэна ӧ'ъйын. Эwе партиа бүрwәзьзьна ӱ бүра р'ескнон цмаэ'та майин эw эбэма Ӧ'ъйӧрд ӱ фашистне ани орт'е. Дәwса азьед демократзе т'эмамйа партиед сәйасәтне, хенжь партиа басвана, Њатьбу Њ'әсабкърьне чаwа ӱ хәмэне дәр. Әхтийарзед цмаэ'тейэ элементар Њатйэ ӱ ёпскьрьне. Дәwса хwошькьна Њ'әле цмаэ'те, сәэ дәwэ монополистед wэлатед дәрәжэ, wэкн әwана вьр Њада жи wе карьйьи Њәбуна цмаэ'та Ираqейэ мэзьн—юфте бона к'ӧрда хwэ

Ӄэwанда, wэкн эк'ьне басвана Њьлдана ӱ Њ'ӧкӧмэте шэ'дэтйа қwэат у Њӧрмэта wан Њьлда. Эw бәре э'ъйын ӱ т'ӣмдн бу ша'дэтйа сьстйа Њ'ӧкӧмэта Қасьм, йа кӧ қwэатед демократзе wе цмаэ'та ӱ шӧхӧле wан чьцаси Њэдӧ дьсьлын.

Мдалэдәр т'эшкилята колхоза гӧнде Щамушванейа партиаейо а'ъйын критикькрьбу, wэкн эwе шӧхӧле Њиникрьна комуниста ӱ партиванайа сәйасәтне хьраб т'эшкилп кьрйэ. Дәрсед сәйасәтне т'ьме дь'тәр'бын ӱ сәр дәраща њьмэ дәрбаз дьбьл. Кәтьба т'эшкилята партиае Марусйа Пог'осйане ӱ пропагандист А. Њовhаннисйан нэ кӧ т'әне бона Њланина кемасна мэщал нәэ фраидьна, ле ве пьрседа бешдәбдәрн нишан данэ.

Дәwстьрне к'ятьбе комитета ПКӘ Апараневйо гӧнде Њэв. Г. Макарйан э'ламн р'едакснае дьбэ, wэкн мдалэ щвата колхоза гӧнде Щамушванейо партиаейэ э'ъйында Њатйэ э'ња'Њәкърне, избятнед wе р'ястьн ӱ бона Њланина- кемасиед, кӧ дь шӧхӧле Њиникрьна комунистаа сәйасәтнеда Њэнэ, мэщалед лазьм Њатьна э'ффандьне.

—o—o—

ДЊА ЗӘ'Ф ШИР БЂДНӘ WӘТ'ӘН

Колхозванед гӧнде Аревшате (нәЊйа Эщмизине) ӧраред Пленумед КМ ПКТ'С декабре ӱ февралe,—wэкн гӧндәрйа мэзьн бьдна сәр ахпкърьн ӱ бешдәкрьына чандьнйа ӱ сайа wе йэжэ эм гәрәке эк'йдайына културед малЊбуна гӧндитне бьдьна бльдькьрьне.

П'ала ӱ п'ешкэзанед совхоза № 36—а лэша социалистне ӧрәкърына ӱ шәр'к'әрне дьхьл, wэкн исал дарянина Њасьлэта малЊбуна гӧндитне бь чапэкә мэзьна бьдна зедәкърьне.

В. Варданйан

БОНА ЧАНДЬНЙА БЂАРЕ ӇАЗЬРБЬН

Хәбатчиед колхоз ӱ совхозед сәрчетрйа Апараневйо дарянине бь дьл ӱ ша'д бәгэмйа хwэ дьлъна ӧраред Пленума ПКТ'С февралe ӱ мэщала сазьдьхьл бона миасәркьрьна wан ӧрара. Эw дьлэзьнын, wэкн т'ядәрэке чандьнйа бһаре р'ьнд бьбикърьна т'ӧхьм кърьнә, ль к'ӧ т'ӧхьм т'ере нака, дәст дьхьл.

Њ'эму колхоз ӱ совхозед сәрчетриеда хбата т'эзэкърына техника малЊбуна гӧндитне бь темпед лэзва пешда дьчэ. Совхоза Ӧлэгэйо Њ'әйwанэтхwәйкърнеда ицн нинве трактора ӱ машинед малЊбуна гӧндитнёо майина п'ьр'е Њаљна т'эзэкърьне. Њ'ддәдэна ӱ сьwэ'Њана wе ван р'ӧжа р'ьнд дьхэбаһьне. Хәбатна т'эзэкърына машинед малЊбуна гӧндитне ӧса жи колхозед гӧндед Сәнгэр'е, Чобанмазе, Ӧндәхсэзе ӱ Њњаж малЊбуjned майинда п'ӕк пешда дьчэ.

Исал малЊбуhед сәрчетрйе wе 2.530 тонна ахра мэдәнне бьстиньн. Әна йока wе мэщале бьдэ, wэкн бь Њ'әсабе орт'а жь Њәр hектәрәка культуред Њ'әбе нан, дәwса 8 сентнеред сала пар. исал 12—14 сентнер нан бьстиньн. Әгәр сала 1963—а 1.010 тонна ахра мэдәнне Њатьбу стәндьне ӱ Њәр hектәрәка культуред Њ'әбе нанр'а 75 кг ахп дьк'әт, де исал Њәр hектәрәкер'а 200 кг ахпа мэдәнне дьк'әвэ. Совхозед Њнаберде ӱ Ӧлэгэе, колхоза Чобанмазе ӱ гэлӕк малЊбуhед сәрчетрйе майин дәстне кьрьнэ ахпа щн дьгӧбгэна нава к'әwшэн.

Ле гәрәке бе готьне, wэкн сәрәкнаед Њһэн малЊбуна, чәма мәсэлэ. ед колхозед гӧндед П'ам'а К'ӧрда. Мирәке, Сараланде, Ареде неч'хэмие дькьн ӱ хәбата щитӧһаетьна ахре авитьнә пьш тӧһе хwэ. Ван малЊбуна Њ'этани иһа т'ӧ килограмәкә ахпа щи нәгӧһаетьна нава зовийа. Хәбата т'эзэкърына техникае ӱ т'әмьзкърына т'ӧхьм жи п'ӕк пешда нача.

Готи сәрчетрйед ван колхоза ӱ т'эшкилятед wанэ партиаейэ э'ъйын мэщалед фәрэ бьэ'ффинын ӱ кемасиед, кӧ нава т'ьдарәкдитьна чандьнйа бһареда Њэнэ, зутьрәке бьдна Њьдане ӱ исал жь культуред малЊбуна гӧндитне эк'ие бльдьбстиньн.

А. Хачатрйан
игрономе сәрчетрйа Апараневйо дарянинейи сәрәкэ

wанэтхwәйкърь Арменак Петросйан, Њиасакан Мирзойан бь хэмхӧри незикки шӧхӧле хwэ дьбьн у гӧндәрйа мэзьн дьбьнэ сәр шӧхӧле wэйкьрьна Њ'эйwанэте вьр'ни.

Хәбатчиед фермае к'ятнэ нава Љоца сосиалистне у борцӧ Њьлдана сәр хwэ. wэкн исал Њьлда Њәр hектәрәкэке, дәwса 1.625 литре сала пар 2.000 литр шир бьстиньн ӱ дәwса 83 Њ'эзар литре к'ьвшькьри 95 Њ'эзар литр шир бьфроша дәwэлэте.

В. Бабләйан

(Пәйпатьи р'ье 4—а)

МСТО У ХӘЗАЛ

Иди бһар бу, Һешпайе хэмл дыда дошт у хозяна, жэхте дарһк'отлаа пез у дежер бу. Сыленэи аг'а Мстое к'оспб кырэ шьвапе хэ. Мсто р'ьпд бьлуре дьхэст...

Мсто бса пез Һинн дэнге блуре кырбу, жэхте, кб дэнге че сэдькьр, дһат дора Мсто г'эп дбэун.

Хэзал—ц1ая Сьленэи аг'а. йэка ч'э'вр'эпша бэдзиэ бэжьнырбэ бу.

Мсто у Хэзале Һэв Һ'ьлъкьрын. Р'эжже Мсто пез бэрдабу ч'ие у р'ьпьштабу. Ие дэме чэнд снар Һатпа шэм жи. эж кырэпо нав хэ, хчастьи дэст у лыпе жи гредьи у пез бьбин. Мсто жьжи т'эжвэкэуу у гот:

— Эз бэхте жама, бьПелэи эз сшпа пашьа блуре хьи.

Мэзне сшара гот:—Ёпелэи, бьра дуэ, чька эж чъ блурвана.

Мсто блура хэжа Һьада у мьсаме Һэжаре лехьст.

Хэзал лъ сар Һэйжаяге сэкьпибу, дзпре блура Мсто сэкьр, пер'э— пер'э бандза мале, бзке х'жар'э тот, жэжи пзае жи дьбьи. Жьгэ Мсто Һат, аг'с тот:

— Эж жь ч'ем дэрбазбу, дэстьбь шер'кьп.

Ле Мсто нэйшт, тотэ жаи:

—Ьуи бьсэкьпьи, эзе Һйа пез вэгэр'ьпем.

Мсто р'эбу, шики бльид р'ьпшт, блуре хьст. Гава, кб пез дэнге блуре Мсто сэкьр, вагэр'ьйа, жь ч'ем дэрбазбу, Һата Мсто Сларед, кб пез Мсто р'ьбуи. ч'эъ лъ Сленэи аг'а у хбламе жи к'этьи, р'эвпи. Сленэи аг'а у хбламе жи вэгэр'ьйап. Һатпа маде.

Р'ожже Сленэи аг'а гази Хэзале кьр у гота Хэзале:

—Мьи сэкьрба, кб тб у Мсто жь Һэп Ь'ъз дькьи.

Хэзале тота бэве:

—Эре. р'эсте, эм жь Һэв Ь'ъз дькьи.

Сленэи аг'а сар цнза хчжда Һерс бу у тот:

—Тб пзаяп, кб цнза аг'а тб цэра пабэ жьна шэап.

Хэзале тот:—бэво, пьз у Һ'ьзькрьи аг'а у шэап пырс накэ.

Сленэи аг'а лъ сар Хэзале з'эф Һерс бу у з'эф нтаЛакэп, чэма бпко, кб Мсто у Хэзал Һэв дэрэ'эмэп.

Сленэи аг'а гази Мсто кьр у тот:

—Мсто, тб (кортэки дзлэди у шьвапжи з'эф п'эки, мьи сэкьрйа, кб тб у Хэзал жь Һэв Ь'ъздькьрьи. Р'эжже Мсто пез бэрдабу ч'ие у р'ьпьштабу. Ие дэме чэнд снар Һатпа шэм жи. эж кырэпо нав хэ, хчастьи дэст у лыпе жи гредьи у пез бьбин. Мсто жьжи т'эжвэкэуу у тот:

— Эз бэхте жама, бьПелэи эз сшпа пашьа блуре хьи.

Мэзне сшара тот:—Ёпелэи, бьра дуэ, чька эж чъ блурвана.

Мсто блура хэжа Һьада у мьсаме Һэжаре лехьст.

Хэзал лъ сар Һэйжаяге сэкьпибу, дзпре блура Мсто сэкьр, пер'э— пер'э бандза мале, бзке х'жар'э тот, жэжи пзае жи дьбьи. Жьгэ Мсто Һат, аг'с тот:

— Эж жь ч'ем дэрбазбу, дэстьбь шер'кьп.

Ле Мсто нэйшт, тотэ жаи:

—Ьуи бьсэкьпьи, эзе Һйа пез вэгэр'ьпем.

Мсто р'эбу, шики бльид р'ьпшт, блуре хьст. Гава, кб пез дэнге блуре Мсто сэкьр, вагэр'ьйа, жь ч'ем дэрбазбу, Һата Мсто Сларед, кб пез Мсто р'ьбуи. ч'эъ лъ Сленэи аг'а у хбламе жи к'этьи, р'эвпи. Сленэи аг'а у хбламе жи вэгэр'ьйап. Һатпа маде.

Р'ожже Сленэи аг'а гази Хэзале кьр у гота Хэзале:

—Мьи сэкьрба, кб тб у Мсто жь Һэп Ь'ъз дькьи.

Хэзале тота бэве:

—Эре. р'эсте, эм жь Һэв Ь'ъз дькьи.

Дарамнна завода Ереванеиэ сэй'эта, нэ кб т'эне Г'фаэа Советие, ле йса жи жэлатед дэрэкэда э'йана. Заводе пар пзана дэраминие эеда фэлаки у жь плане дар бь сэда Н'эзара сэй'этед сар мстода да жэлет.

ШЬКЛДА: (жь ч'эпе) Геворйан у Чолагйан эь сэй'эте, кб ээ-вод бэрдьлэ, дьйлер'ьк.

Фото ва Б. ГАЗАЗЯЙАН

Чэнд хэбэр дэрьэча зйана кормада

(Ширэта дохтр)

Кормед паразит нана qэр'ада галэк оргпнед хчэйэ жьй'ьзане бндакьрйа у ьпа бь к'ьйи оргпнэмед морьва у Н'эйжают дьжпн. Ьпма бона ле йэке жи нане паразит данпна сар жан.

Р'эqэма жан галэка, ле ьпа оз дьжъзьм дэрпэqа шур'эки кормада хэбэрдьм. Жир'а дьбекьи асканпда морьва. Дорежйа жи жэ-ка 10—20 сантиметр у ль р'у-ане морьвайа зьранда дьжп, дьжп у бь qнйате жи жи э'бура жэ дьжп. Демэк, н'ap эка харьке, кб морьва дьжъ, бальпгова бнда дьбо, чьмьки ьрм дьжъэ.

Галэ бь чь тэнари кормс бса дьк'эвпна р'уане зьрада. Кормс пьІнпшти р'уане зьрада пека дьжп, жэхта морьва дьжэ дэстане, эж кормэ, бса жи Һеке жан дэртеп. Эж Һекпна бь аверэ дьПпжна бэг'ьа у бэстана, бэлг'ька дьзэльэри ч'эхта морьва жан бэлг'ька йане жи р'ьшпар'е дьхчэ, Һека жи пер'э дадьбэр'ьпэ. Эж дьпзпо шие харьпе. Бь Һ'ьбкме шира харьпе кэрэ жана дьфбэ э уж жь wэр дьпзпо р'уане зьрав. Ль вр эж эж р'эхе р'уйа qбл дьбэп, дэрбзпп нана хуне дьбэп. Т'эвп хуне эж дьпзпо шэпэр, паше жи о'ьшька Жэхте бэйг'ьке кормэ дьПпжпо п'ьшька, жэрй Һожайьдзана пешда тпно, морьва дьк'эхо, сьст дьбо, мэ'де жи тв гьртыпе. Галэк щара, демэк, кормэ дьбпно мэ'пи-йа Һожайьдзана п'ьшька. Чь тэнэри? Кормед, кб дьк'эпно п'ьшька, тойаздайпна, морьва сьст дьбэп, пзпо жи галэк мпкроб дэр дьбпп у ноужопне пешда тпнэ.

Бойт'ке кормайб, кб п'ьшькада 8-10 р'эжа шурда бэрбь бог'эза морьва Ььдпк'ьшьи у т'эвп т'уке, йане жи харьке дпса дьпзпо шне харьпе, пашс жи — р'уане зьрав. эж вьра Неспна хчэ чедьпьп у дьПпжпо, Һеке дьпзпп. Һеке жи, пдп мьи чэнда жэр'э тот, дэртеп дэр бэре мэ.

Галэ зйана жаи кормэ Һэйэ? Ньдбт Һэйэ. Бэре о'ьпзп эж жэ'-ре бэпи пана организме мерьв дьпзпп, р'уе ме йэнеда хбата галэк оргпнед мерьв дьт'эр'ьбэ.

Ла дбда, эж бь qнйате оргпнзме дьдзбрьпп. Демэк, эж дьжмьлайе мэр'а дьпзп. Һеди—Һеди ма qалс дьпзп.

Па сьсйа, кормэ шарпа бса зэ'р дьпзпп, кб р'уане мерьв дьхьмьтпи. У шэхда дьПпжэ qалаштьпе.

Оз дьхъюзьм мэсале бпнпм. Чпнд сала бэре Ьбсое Шэпэ — бпсапе гпбде Ерасхайне ьь ньй'ьй Ьэктэмбэрйане. тэ'л нэхчпп бу у апина пахчпшпна Ереване. Эж бэгр'эпе бЬбу, т'ьме жьдьр'эшпйа, зьке жи дешйа, хчэва дьзу. Шэхда гпшпте qолаштьпе. О'йпн бу, жэжи р'уане жи бь кбр-на хьтьмпнэ. Мэ жьмэри у 800 кбрпи зедэтэр жь жэ'р'уане-пе. Пашс эж qпнд бу, чь жэ'ре?

Мэрьпе, кб бь кбрме бсава нэхчпшо т'ьме нэт'эвьтпйа, мэ'де жи т'бнь, сэре жи дешэ, жайпзке жи сьсташ, сЬбэ-сЬбэ ав жь дзпе жи дьпо. Хенпк ве йэке эжи тэлэки qдлсп, дэпа жи йа нэхчпшед дь-не дьк'эпо, сэй'эта хчэ пабпнэ.

Галэ ом чь тэнари нqабьки жи бькьа шэр'?

Бэре о'ьпзп, галэки п'ак дьбэ эгэр Һэр кэ, бапщэ гпти, гбнди, хчэр'а дэвздуа чекпи у жана чэнд р'уане шэрэке бь кьпса хлоре дезпнфекпна бькьи. Эь тьшт галэки фэрэ, нэпйи, жаед Һэпнпеда.

Эм т'эмэи жи п'ьшшар'е ль Ьэз дькьи. Ле ом т'эмэм жи готи бир пэкьи, жэжи п'ьшшар'е р'ьпд бьшоп, пашс бькбп. Гэрэке п'ьшшар'е нава ме аведа бьшоп, кб дь-к'ьшъ. Чьмки к'ьша авер'а Һеке кормэ дьхьп.

Галэ шара гбнлада бахча у бостана бь qар'ёка дэвздуа qьйат бькьи. Фэ'мдарйб, жэжи п'ьшшар'а жан бахча канйа Һеке кормай. А лэма жи, к'ь дьхчээ qар'ёке чэма qйат бьдэ хбате, готи дэвздуе бэре бь хчэпне бь-пькпо жэжо 2-3 мэпа, пашс бзке-жэ нав хчэпне.

Эж мэрьпе, кб бь кбрмэ нэхчпшо, готи жэ'дэда Һэ'э сэр дохтр. Дэрмэпо бь готыя жэ Һэпа, ед кб к'ожкэко мэпы ьЬдпо дохтра бона шэр'ьйай мqабьли кбрме яскарпа. Мэрьпе, кб дэрмане qса дьхчэ, Һьм бь хчэ сат'эм дьбо, Һьм жи бона дор у бэре хчэ qэпйа нэхчпшпе найпэ.

Нэхчпшпе кбрма дькарьи бепо к'окбэр'ькрыпе, эгэр Һэр бажарвэкж вап qнзина р'эст у жэ'дэда бьqодпна.

Сэй'иде Ибо
кандидате бЬмед дохтрие

„К'ОРДЕ ПЬШКАВКАЗЕ"

Ван аг'рйа — нэшьрата „Сабчота Сак'артвело" бь змане ч'ёрщкп брошйура Бахчое Иско нэшьркьр.

Брошйур дэрЬэqа з'ьмьр р'эбуи — р'ьньштандьи у культура к'ёрдед Пьшкавказеданя. Нэшьрбуна ве брошйуре тьштоки шабуиейэ. Шмаэ'та гёрщ дькара бь змане хжа насийа хжа бьдэ достанин у пешдачйуиа п'араэка щмаэ'та к'ёрдед Пьшкавказе.

Брошйур жь се п'арана. П'ара пешьида автор сар р'абун-р'ьньштандьи, э'дэ у Һале щмаэ'та к'ёрдайб бу р'евюйуэса Октябрьед Сосиалистиейэ Мэзьи дьсэкьна. П'ара дёдада автор сар пешдачйуиа у ёлдэда иа э'мре к'ёрда паши р'ебелйуса Октябрье дьсэкьна. Хжандзанед гёрщда к'ёрдайб бу Һане пасийа хжа. Ьдпкь пешдачйуйна п'араэка щмаэ'та к'ёрда дь дэрэца экоио микпеда, ле ёса жи дь дэрэца пешдачйуйна ёлм у культура жеда.

П'ара гёрщйуреди сьсиЙада автор сар Һ'але к'ёрдед Ираде дьсэкьна.

Брошйуре нана хжанда ванед гёрщда Һ'ажасК'ариэка мэзьи пешда анийэ.

П'орсора Сэбри

К'Т'ЕБЕД Т'ЭЗЭ

Нэшьрата Эрмэнистанейэ дэмлэте к'т'ебед нана нэшьр кьрйа.

Л. Пираидепло.— „Нэжэшханеда мьрйа". 86 р'.

Илйа Ийф, Евгени Петров.— „Р'эстГнатьна пашьа". 44 р'у

К. Пустовски.— „Исайан Левитан". 43 р'у.

Сергей Антонов.— „Дружок" 45 р'у.

П'ИРЭ—П'ИРЭБУНА ПАРТИА БААС

БЕЙРУТ, 2-е марте (ТАСС)— Дисса дьбэ вэр'а—вэр'э п'ёмэ партиа БААС-е жь Һэв дьорпа. Дьмьщеда о'эамэтийа сорэкавпа партиа БААС—ейэ п'эмэрбэ-ре р'эжже Һатпа Ираке вьрйа. Ираке жеяеда, жэжи Э'Ли Салэ'Са'адп, сорэкавпе баасване. Иредейи жэхтэке, е жь сала 1963-е вэкер'э'тэвайи гёолька дэжгртие содре совета министр-ре министрэ, гёолька Һ'ажасК'ариэ-матпе дьбэр, жь партиае дэрэжтьиэ.

Жэдаки т'эрщда Ираедйи зпт'эш шьбэлвапийа Сэ'адпр'э радайэ, гава гвардийа басканасиэ малпиейэ, жэ жи т'эшьке кърбэ Ираке. Жирбэли Комэ-волет'э демакратие тер'ор у прёсна лапа хъраб дэрдэз кьрйа Һома жи жэхти жи жирбэли к'ёмэ диса достъ шэр'е брахбштьие кьрйи.

Дэшса р'едактор ҚАЧАХЭ МРАД

АДРЕСА Р'ЕДАКСИАЕ У Т'ЕЛЕФОНЕД ЙЕ

Ереван, соцаэа Терйан, № 69.

Т'елефон: р'едактор — 2-52-41,
к'атьбе щабпар — 2-83-80.

сэрмеред н'ара—2-07-78.

„РИА ТАЗА" 69180

Типография № 2 Главного управления издательства и полиграфической промышленности Министерства культуры Армянской ССР, ул. Кнунянца, 8. ВФ 1032

Аг'ьрийа сэйасэтйа хайинтие п'у'чэ

(Дастебэр р'уе 3—а)

ватед К'ёрдстанейа демократие, цайлъбэу, йа кб Ьакара ч'йа фро вока бона сэжнпкьрйа т'ёфада qватед Ираедйа демократие мqабьли р'еакпиа Һёндёр' у империализме. Qайлъбэна орг'а Һ'ёкбмэта Ираке у кёрдада Һ'ьсаб дьбэ шэдэтйа, аг'ьдрийа сэйасэтйа дурлитие у яфъ, шэ'дэтйа к'ор-п'ьчбуна сэйасэтйа бассвана у qватед р'еакпиа кьрйа.

Р'ожа пройин ньКари к'ьвщ ньки эмэке жи жалата у, бэре э'ьлиг эмэке. Т'ёфада Советие, жалатед затра сосиалистейи, жалатед кб ньшта шэр'ьйа шмаэ'та к'ёрдайб Һэпе тьртьи у алие'ари дап qайлъбэна ньа.

Шар' К'ёрдстанеда Ьатйа сэкландые. Эсюре Һ'ёкбмэте пайда вэк'ьаййа. Ньй'ед К'ёрдстанейа эцийаед сопайе, хёрэк у дулларман дьшиньи. Гьртие к'ёрда ьй Һ'ьбса тепэ бордане. Делегасиа к'ёрда бь сэракавпйа генерал Цэлал Ъалабани Һэвр'ьхлобэрдна мэк'ьпед Һ'ёкбмэтэр'а дэрбэз дька. Демэк гавед пепьш ниша Сленэи аг'а сар цнза хчжда Һерс бу у тот:

—Тб пзаяп, кб цнза аг'а тб цэра пабэ жьна шэап.

Хэзале тот:—бэво, пьз у Һ'ьзькрьи аг'а у шэап пырс накэ.

Сленэи аг'а лъ сар Хэзале з'эф Һерс бу у з'эф нтаЛакэп, чэма бпко, кб Мсто у Хэзал Һэв дэрэ'эмэп.

Сленэи аг'а гази Мсто кьр у тот:

—Мсто, тб (кортэки дзлэди у шьвапжи з'эф п'эки, мьи сэкьрйа, кб тб у Хэзал жь Һэв Ь'ъздькьрьи. Р'эжже Мсто пез бэрдабу ч'ие у р'ьпьштабу. Ие дэме чэнд снар Һатпа шэм жи. эж кырэпо нав хэ, хчастьи дэст у лыпе жи гредьи у пез бьбин. Мсто жьжи т'эжвэкэуу у тот:

— Эз бэхте жама, бьПелэи эз сшпа пашьа блуре хьи.

Мэзне сшара тот:—Ёпелэи, бьра дуэ, чька эж чъ блурвана.

Мсто блура хэжа Һьада у мьсаме Һэжаре лехьст.

Хэзал лъ сар Һэйжаяге сэкьпибу, дзпре блура Мсто сэкьр, пер'э— пер'э бандза мале, бзке х'жар'э тот, жэжи пзае жи дьбьи. Жьгэ Мсто Һат, аг'с тот:

— Эж жь ч'ем дэрбазбу, дэстьбь шер'кьп.

Ле Мсто нэйшт, тотэ жаи:

—Ьуи бьсэкьпьи, эзе Һйа пез вэгэр'ьпем.

Мсто р'эбу, шики бльид р'ьпшт, блуре хьст. Гава, кб пез дэнге блуре Мсто сэкьр, вагэр'ьйа, жь ч'ем дэрбазбу, Һата Мсто Сларед, кб пез Мсто р'ьбуи. ч'эъ лъ Сленэи аг'а у хбламе жи к'этьи, р'эвпи. Сленэи аг'а у хбламе жи вэгэр'ьйап. Һатпа маде.

Р'ожже Сленэи аг'а гази Хэзале кьр у гота Хэзале:

—Мьи сэкьрба, кб тб у Мсто жь Һэп Ь'ъз дькьи.

Хэзале тота бэве:

—Эре. р'эсте, эм жь Һэв Ь'ъз дькьи.

Сэрщаде Ъ'ёкбмэта Советие Н. Т. С. Хрущчов бона сэжнандьна ш'эр'е бьрюйпеде медьпьи к'ёрда нэма президенте Ираке мэр-шал О'бды Сэлйам Мэ'мэд А-рьф'э'а шана, нана к'ижнеда бьмбарэжнер'а т'эвайи бь Һэри дьзо к'ьше. жэжи qэжнькьрйа Т'эвьрседнеа братие орг'а э'ьрйа у к'ёрдада ve йэке'а т'ьрседи, чьк на нет у мэраме цмаэ'та к'ёрда чэма тепо Һ'эсабьлдане у мнасэрькрыпе.

Т'ё мэрики сьдде qпнд ньКара ве фькрер'а qайлъ пабэ.

Ш. Х. Мьйан
кандидате бЬмед т'ёрщие